

# 美國 圖書館의 極東 資料 [1]

金 賢 基 譯

Nunn, G. Raymond and Tsuen-hsuin Tsien.

"Far Eastern Resources in American

Libraries," *The Library Quarterly*,

XXIX (No. 1, January, 1959), 27-42.

第二次世界大戰以後美國圖書館들의  
極東資料는藏書의數에 있어서 또한 資  
料의規模와種類에 있어서未曾有의發  
展을 보았다. 現在北美大陸에 있는 여러  
小規模의私有藏書들과 함께 20餘個의  
큰圖書館에는中國語, 日本語, 韓國語와  
其他極東諸國의言語의圖書가 적어도  
2,500,000卷이所藏되어 있다. 過去數年  
동안에는資料의目錄의標準을爲한方法의統一에對하여努力해 왔다. 目錄  
規則에廣範圍한改定을했고, 美國議會  
圖書館에서는極東言語의資料를爲한共  
同的인目錄의計劃을세웠고印刷된  
National Union Catalogue에最新購入圖  
書를包含시켰다. 이와 같은事業은整理  
方法에能率을올릴뿐 아니라研究를爲한  
資料를좀더容易하게얻을수 있게할것  
이다. 增大해가는相互圖書館協同과  
計劃에의要求와더불어將來의圖書購  
入과發展過程에 있어서相互間의强點  
과弱點을좀더明確하게理解하기爲해  
서는現在美國圖書館에 있는極東에關  
한 모든資料의全體의in狀況을把握하  
는것이必要하다.

이와 같은information을얻기爲해서美  
國의極東資料一覽調查가美國圖書館

協會(American Library Association)의  
極東資料에關한特別委員會主催下에  
1958年初에實施되었다. 이報告書의筆  
者들은9page의質疑書를共同으로作成  
하여美國과カナダ에 있는20餘個의主要  
極東圖書館에配付하였다. 質疑書는  
資料의現况과種類,藏書들의特殊性과  
稀貴性, 資料의利用度와圖書館들의機  
構와管理에關한情報를依賴하였다.  
Information은言語別로區分된藏書의  
規模과一般的으로極東圖書館에서使用  
된分類記號를基礎로하여主題別로 좀  
더細分된中國語과日本語의資料에對  
하여調查되었다. 어떤곳의information  
은不完全하였으나大體적으로圖書館들의  
反應은滿足할만한것이었다.

下記報告書에 있어서information의重  
要部分은1957年末에極東資料를10,000  
卷 또는 그以上을 가지고 있는20個의主要  
圖書館에서提供한資料를basis로한  
것이다. 그외의information은前例의調  
査나刊行된報告書,未刊行物의資料,  
또는私私로운文書에서 가져온것이다.  
出處(Source)全體의目錄은이記事끝에  
提示하였다. 全體의으로이報告書는中  
國語와日本語의資料에關한特別參考

欄을 가지고 極東 資料의 過去의 發展狀과 現況을 全體의 으로 說明하고 極東에 對한 研究를 為한 有用性에 비추어 보아 強點과 稀貴性을 가진 重要한 分野를 解說하려고 한것이다.

### 歷史와 發展過程

美國 圖書館內의 極東 資料의 編入은 約90年前에 始作되었다. 그 發展過程은 三段階로 나눌수가 있다. 1869—1900 사이의 30년동안은 中國冊들이 主로 繕物로, 寄贈으로 美國 圖書館에 紹介되었다. 1901—1930까지의 三十年間은 大部分 購入이나 变換에 依해서 日本語, 滿洲語, 蒙古語와 티벳語로 된 圖書를 包含한 極東 資料 范集에 더 큰 發展을 보았다. 1931年以後에는 極東 藏書의 數와 規模와 種類에 있어 迅速한 發展을 보았을 뿐만 아니라 이 資料들의 體系化나 또한 專門化의 現狀도 나타났다.

1869年은 中·美兩國間의 文化交流史上 多幸한 해였다. 美國 政府는 中國의 人口調查 data와 交換할 目的으로 西洋 圖書 여러 卷을 使節을 邀해 보냈다. 그 時當 人口調查表가 出版되어 있지 않았으므로 中國政府는 美國이 보낸 繕物의 報答으로 여터가지의 中國의 古典과 科學書籍을 約千餘卷을 보내었다. 이 中國冊들은 Library of Congress에 所藏되었고 美國 圖書館에 依한 最初로 注目할만한 極東 資料의 范集이 되었다. 그후 몇해동안에는 中國書籍이 中·美兩國의 學者들에 依해서 여러 大學圖書館에 紹介되었다. 1878年 Yale University는 最初의 中國人卒業生 Yung Wing으로부터 中國冊을 寄贈받았고, Harvard University는 最初의 中國人 講師 Ko Kun-hua가 가져온 冊을 가-

지고 1879年에 中國 圖書의 范集을 始作하였다. 또한 University of California at Berkeley는 John Fryer自身이 翻譯한 西洋著書의 中國語 翻譯物로 되어있는 Jon Fryer의 藏書를 가지고 1875年에 中國語 圖書館을 始作하였다. 19世紀末에 이르러서는 New York Public Library를 包含하는 몇몇 다른 圖書館에서도 極東 言語의 圖書를 갖게 되었다.

1900年 以來로 極東藏書는 美國의 極東研究의 發展에 比例하여 꾸준히 成長하여 왔다. Columbia University는 1901年에 中國人의 Dean Lung Professorship 確立以後 中國 圖書를 范集하기 始作하였고, 1920年以後에는 大量으로 圖書 購入을 하였다. Berthold Laufer博士는 極東을 歷訪하는 동안에 Chicago의 三個 機管으로 부터 東部 亞細亞 言語의 代表의 著書를 范集해 달라는 委託을 받고 數年동안 探求한 後 1907—10사이에 中國語, 日本語, 滿洲語, 蒙古語, 티벳語의 書籍을 가지고 돌아왔다. 거기에는 Newberry Library를 為한 古典書, 文學書籍, 歷史書 21403卷, John Crerar Library를 為한 社會學과 科學 書籍 12,819卷과 Field Museum(現在 Chicago Museum of Natural History)를 為한 考古學과 人類學 關한 數千卷이 包含되어 있었다.

中國研究에의 關心은 大學圖書館들이 私有藏書를 獲得하므로 한층 더 刺戟되었다. 約 13,000卷의 Kiang Kang-hu의 藏書, 1916年에 Univ. of California at Berkeley에 寄贈되었다. 일개 商人의 趣味로 1910年부터 始作하여 모은 中國에 關한 西洋語의 藏書 Charles William Wason Collection은 1918年에 Cornell University에서 獲得하였다. 技師의

Guion Moore Geat가 中國醫學에 對한 好奇心에 依해서 始作한 Gest Chinese Research Library는 Montreal의 McGill University에 寄託되어 1926年에 開館되었다. 그當時에는 이 藏書는 美國에 있는 極東言語의 藏書로서는 Library of Congress의 다음이었다.

같은 時期에 몇몇 初期 藏書들은 좀 더體系的이고 大規模的인 藏集으로 훨씬 強化되었다. Library of Congress는 1901—2年에 中國語, 滿洲語, 蒙古語, 티펠트語의 Rockhill Collection을 獲得하였고, 1904—8年에는 中國政府로부터 또다시 寄贈을 받았으며 또한 1928年에는 John Cremar Library로부터 Laufer Collection을 얻었다. Harvard는 1927年에 中·日圖書館(Chinese-Japan Library)을 創設하고 그以後로 Harvard-Yenching Institute에 依해서 大規模의 藏書를 藏集을 해왔다. Duke Univ., Freer Gallery, Univ. of Hawaii, Hartford Theological Seminary等을 包含하는 다른 機管에서도 그들 圖書館안에 極東 資料를 添加하게 되었다.

1930年부터 美國의 極東 圖書館들은 새로운 段階에 들어갔다. 많은 新藏書들이 迅速하게 發展하였고, 여러 大學에 極東에 對한 廣範圍한 授業과 研究活動이 紹介됨과 同時에 American Council of Learned Society의 極東研究委員會의 嘉獎로 舊藏書는 그 數를 二倍 혹은 三倍로 增加하게 되었다. University of Chicago는 1939年에 最初로 中國學科이 그 教科過程에 添加되면서 極東圖書館을 始作하였다. 그 藏書는 1943年에 Newberry Library로부터 Laufer Collection을 얻은 後 不過 數年內에 100,000卷을 超過하였다. 1937年에는 Princeton의 Institute

for Advanced Study에서 總 102,000卷을 가진 Gest Collection을 獲得하였다. 1938年은 Hinomoto Bunko라는 이름의 日本圖書館이 Los Angeles에 생겼으며, 같은 時期에 Claremont Colleges, Northwestern Univ., Univ. of Pennsylvania와 Univ. of Toronto를 包含한 여리 다른機關에서도 亦是 極東 圖書館을 設立했다. 그當時 約 50,000卷을 해아리는 Toronto藏書는 Canada의 研究中心地가 되었던 것이다.

1940年代 以降에는 社會科學과 極東에 依어서 近代와 現代面으로 研究觀心이 轉換함에 따라서 初期의 圖書購入에서 無視되었던 新刊行物이 美國圖書館 書架에 자리를 찾기 始作하였다. 다른 主要圖書館에 依한 圖書購入以外에도 Stanford의 Hoover Institution은 1945年 以來로 主로 中國과 日本의 20世紀 資料를 購入해 왔다. Seattle의 Univ. of Washington은 19世紀 資料에 特別한 觀心을 가졌다. 1948年에는 極東 圖書館이 Los Angels의 Univ. of California와 Univ. of Michigan에 또 設立되었다. 二次世界大戰 以後 Harvard의 極東藏書 數는 거의 倍加되었고, Library of Congress와 Univ. of California at Berkeley는 3倍가 되었다. 여러개의 새로운 圖書館이 Arizona, Colorado, Florida, Indiana, Kansas, Michigan State, Pittsburgh, Southn California, Wisconsin, British Columbia등을 包含하는 다른 大學들에 新設되었다.

#### 藏書數·分布狀況 및 增加量

20個 主要 圖書館이 韶한 바에 依하면 現在 美國과 카나다에 있는 極東 資料의 藏書數는 總 2,500,000卷에 달한다. 이中의 約 1,600,000은 中國語, 850,000은 日

美國圖書館의 藏書의  
出書年 (1957年末 部数)

圖書館	中國語	日本語	韓國語	滿洲語	蒙古語	藏書地	合計
Columbia	938,324	564,270	12,861	6,478	1,017	3,669	1,546,619
Cornell	144,295	50,414	775	649	105	0	196,238
Friar	43,000	2,100	0	0	0	0	45,100
Harvard	18,641	1,526	16	0	1	31	20,215
Library of Congress	1879	242,724	64,065	2,552	1,095	375	311,409
Pennsylvania	1869	308,428	43,116	8,817	2,900	320	3,038
Princeton	1938	17,057	(7,000)	-	-	-	24,057
Yale	1926	133,570	2,458	376	1,834	216	138,456
Chicago	1878	50,609	23,591	325	0	0	74,525
Chicago Natural History Museum	1936	143,329	85,573	205	1,000	200	235,332
Michigan	1910	9,724	621	0	0	0	119,196
Northwestern	1948	19,403	55	0	0	0	10,345
California (Berkeley)	1933	3,000	25,000	100	0	0	77,666
California (Los Angeles)	1946	412,429	(90,000)	184,102	607	20	25
Claremont	1948	(140,000)	35,000	15,000	59	20	0
Hawai'i	1935	24,703	1,780	10	0	0	50,070
Hinomoto	1925	52,726	18,322	410	0	0	26,493
Hoover	1938	0	20,000	0	0	0	72,458
Washington	1945	60,000	29,000	200	0	0	20,000
카나다	1947	(100,000)	(10,000)	-	-	-	(110,000)
Toronto	1939	(90,000)	90,000	10,000	-	-	100,000
合計	1,609,082	843,949	13,736	7,498	1,213	3,694	2,479,172

\* Date는 각각의 藏書의 電告한 것이며, ( ) 표의 것은 純者가 檢算한 것이다 (一) 표는 Information이 있는 것을 表示한다.

本語, 14,000] 韓國語, 그리고 13,000] 滿洲語, 蒙古語 Moso(Nashi)와 其他語言이다. 中國 資料만이 거의 全體의 3分之2 를 차지하고 있다. 機管別과 言語別에 依한 藏書數의 詳細한 分析은 [表1]에 있다.

티켓트 資料는 本來는 極東藏書의 一部分이지만 그것이 南方亞細亞에 對한 다른 一覽調查에 包含되었던 關係로 그 藏書數는 여기서 取及하지 않았다. 그러나 그것은 20個 圖書館中의 11個가 數個乃至 千餘種目 內外를 保有하고 있다고 하는데 總部數는 알려지지 않았다.

西洋語로된 資料에 對한 data는 不完全 하지만 20個 機管에 적어도 200,000卷이 있는 것은 確實하다. 이中에 約 65%는 中國에 關한 資料, 20%는 日本, 5%는 韓國, 또 10%는 全般的으로 極東에 關한 資料로 되어 있다. 現在 西洋語로 된 가장 큰 藏書는 Cornell에 있는 것으로 무려 36,500卷을 갖고 있다고 하는데 平均 크기는 대개 10,000卷 內外이다.

個個의 極東藏書의 規模를 보면 20個 圖書館中의 7은 10,000—50,000卷의 藏書를 갖고 있고, 6은 50,000—100,000卷 3은 100,000—150,000卷, 또 4은 150,000—750,000卷을 가지고 있다. 中國藏書는 20個 圖書館中의 半數가 대개 10,000—100,000卷에 達한다. 日本圖書의 數는 20個 書館圖中 9개에 依하면一般的으로 10,000卷以下이다.

主要 極東 圖書館의 地域的인 分布狀況을 보면 大西洋 海岸地方에 高度로 集中되어 있다. 20個 主要 圖書館의 8개가 東部에 位置하고 있고, 總資料의 63%를 차지하고 있고, Hanaii를 합한 7개는 西部에 있으며 24%를 가지고 있고, 4개는 中

西部에 있으며 9%를 가지고 있다. 하나는 카나다에 있는데 美國의 極東資料 總藏書의 4%를 가지고 있다.

過去 30年동안에 極東藏書의 增加量은 每10年마다 그 規模가 倍加하는 傾向을 보여준다. [表2]는 20個 藏書의 總數가 1930年에는 387,000卷이었고, 1940年에는 869,000卷에 達했으며, 1950年엔 1,774,000卷에 뛰어 올라간 것을 보이고 있다. 1935年을 基準으로 잡는다면 그 曲線은 같은 모양을 나타낸다. 그러나 日本 資料의 增加率은 中國의 것보다도 더 크다. 이것은 基準年에 있어서 日本 資料의 數가 훨씬 적었기 때문이다. 1930年の 中國語 總藏書數는 約 355,000卷이었는데 1957年來의 總 1.6億卷은 27年동안에 4倍以上增加한 것을 말해준다. 같은 期間동안에 日本語 藏書는 거의 30倍나 增加하였다. 1930년 일본語는 단지 32,000餘卷은 몇몇 圖書館에서 가지고 있었을 뿐이다. 10年後의 太平洋 戰爭 前夜의 日本語藏書의 數는 90,000卷이었는데 戰爭中에는 별로 增加되지 않았다. 戰後 初期 5年동안의 日本語 資料의 增加는 매だ한 것으로 500,000卷을 이룩하였다.

이러한 迅速한 增加의 重要한 原因의 하나는 Washington Document Center職員들의 誠意와 그들이 資料를 分類하여 다른 圖書館들에게 分配한 것이었다. Michigan은 이 機管으로부터 約 10,000卷을 받았다. 또 하나의 重要한 發展은 1945年에 University of California at Berkeley가 80,000卷을 가진 Mitsui Library를 獲得한 것이었다. 中國의 資料나 日本의 資料가 增加하는 傾向을 比較해 보면 1945年 二次世界大戰 終末以後엔 日本의 種目이, 또한 韓國動亂이 始作된 1950년

表 2

## 美國圖書館의 極東資料의 增加量

(單位 : 1000卷)

年 代	年代初川部數			年 代	年代末川部數			平均年中 增加量			
	中國語	日本語	合計		中國語	日本語	合計	百分比	中國語	日本語	合計
1869 - 1930	355	32	387	-	-	-	-	-	-	-	-
1931 - 1935	500	60	560	145	28	173	45	29	6	35	9
1936 - 1940	779	90	869	279	30	309	55	56	6	62	11
1941 - 1945	938	111	1,049	159	21	180	21	32	4	36	4
1946 - 1950	1,188	586	1,774	250	495	725	70	50	95	145	14
1951 - 1955	1,434	742	2,176	246	156	402	23	49	31	80	5
1956	1,549	786	2,335	115	44	159	8	35	44	159	7
1957	1,609	844	2,453	60	58	118	5	60	58	118	5

※(一) 表는 Information이 있는 것은 表로 한다.

以後에는 中國의 것이 더 많이 添加된 것을 알수있다.

美國圖書館에 韓國의 資料가 編入된 것도 亦是 韓國動亂의 結果였다. 1950年以前에는 不過 千餘卷이 2, 3個 圖書館에 散在하여 있었을 뿐이었다. 그後부터 많은 圖書館들이 特히 Library of Congress 와 Harvard가 韓國 藏書를 모으기 為해 努力해 왔다. 1950年에 Library of Congress는 韓國의 資料를 얻기 為하여 Division of Orientalia안에 中國과 日本과 나란히 Korean Unit를 設置하였다.

## 中國에 對한 主題의 強點과 特殊性

研究하는데 有用한 圖書館 資料들의 特別한 價値은 그 藏書중에 있는 特殊하고 稀貴한 資料가 가진 特性뿐만 아니라 어찌한 主題 分野에 있어서의 包括性(comprehensiveness)에 달려 있다. 價値를 测定하는 데 있어 드러나는 方法이 佔用되는데,

그 하나는 어떠한 主題 部門의 書名 數를 計算하는 것이고 또 하나는 個個의 藏書의 特殊性과 稀貴性을 檢討하는 것이다. 여기서 “特殊性”이란 單語는 다른 美國圖書館에서 簡單히 重複되지 않는 어떤 主題 分野의 比較的 큰 藏書를 意味한다. “稀貴性”은 現在 世上 남아 있지 않은 古板本, 唯一版, 貴重한 寫本과 墨板本等과 같은 珍貴한 種目을 가르킨다. 그러나 下記의 information은 勿論 不完全한 것이다.

中國의 古典 部門에 있어서는 University of Chicago가 15,000卷이 넘는 1,015 書目이 들어있는 有名한 藏書를 가지고 있다. 그것은 그야 分野의 權威있는 資料뿐만 아니라 Tien I ko, Hsü Naich ang, Berthold Laufer等과 같은 藏書에서 얻은 貴重하고 稀少한 種目들을 많이 包含하고 있다. 그경우 極東外에서는 가장 큰 것이다.

라고 생각된다. 中國 哲學의 藏書는 Library of Congress, 와 Chicago, Harvard 等이 優秀하다.

宗教 文獻은 特히 University of California at Berkeley, Columbia, Harvard, Princeton의 藏書에 많다. Princeton은 많은 明나라 古版本과 5,348卷이나 되는 寫本과 함께 1230年과 1322年 사이에 出版된 것으로 現存 두벌이 남아있는 有名한 Chi-sha版 大藏經의 하나를 가지고 있다. 反面에 Chicago는 7,980卷이나 되고 明나라의 여러가지 두뇌와 색갈의 비단으로 製本된 이 北京 version의 훨씬 더 完全한 藏書를 가지고 있다. 道教에 關한 資料에 對해서는 Library of Congress Princeton, Columbia, Harvard等이 各己相當한 選集을 갖고 있다.

中國 歷史의 優秀하고 代表的인 藏書는 大部分의 極東 圖書館에 保有되고 있는데普遍的으로 一定한 年代와 主題部門에 特殊性을 가지고 있다. 例를 들면 Chicago는 古代에 關係되는 資料의 藏書數가 많고, University of California at Berkeley는 中世紀 것이 많고, Columbia는 明과 清에 關聯되는 資料로 有名하며, 또한 Hoover는 中國 歷史의 現代面에 있어서 으뜸이다. Library of Congress와 Harvard의 藏書는 中國 歷史의 거의 모든 時代에 걸쳐 優秀하다.

近代 歷史와 制度에 對해서는 Harvard가 清朝 後期의 社會의인, 經濟의인, 政治의인 制度에 關係되는 寫本 藏書를 所管하고 있다. 그것은 中國 地方行政의 公文書, 文官試驗問題答案, 옛날 商家들의 書類等이 包含되어 있다. Columbia는 清朝 末年에 出版된 教育, 產業, 阿片 販賣禁止, Sino-Japanese戰爭, 中國·버마 關

係, 通俗 民謡와 傳說, 또한 目錄의 資料等에 對한 數百種의 興味 있는 팜프렛 藏集物을 가지고 있다. 近代 中國의 外交史에 關해서 大端히 重要한 寫本의 藏集物은 Cornell의 Wason Collection에 保管되어 있다. 이중에 가장 많은 部分은 Macartney卿에의 駐中國大使館에 關係 있는 西洋語의 往復文書와 非公式의in 書類로 되어 있다. Hoover는 그의 20世紀 資料들, 特히 中國의 共產主義에 關한 Harold Isaacs Collection과 마라야에 있는 中國 共產黨의 계리라에 關한 Webster Collection, 또 中國 革命에 關한 Nym Wales Collection으로 알려져 있다.

傳記와 族譜에 關한 資料에 있어서는 Library of Congress와 Columbia가 각각 2,000以上의 書目을 가지고 있다. Columbia藏書는 500題目的in 傳記(nien p'u)와 거의 1,000 題目的in 派閥記錄(chia p'u)를 包含하고 있는데 後者는 世界에서 가장 큰 두個의 藏書中의 하나이다. 또한 美國에서 唯一한 것은 14,000以上의 項目을 收錄하고 있는 Joseph Needham의 “Biographical Glossary of Chinese Scientists”的 顯微鏡 寫真複寫 版이다.

中國의 地理學의 資料에 있어서는 中國의 地方歷史(fang chih)에 關한 單行本의 著書를 Library of Congress가 3,650, Harvard가 2,925, Columbia가 1,560, Chicago가 850을 차지하고 있다. Library of Congress의 藏書는 勿論 極東밖에서는 제일 큰 것이지만 다른 圖書館에 있는 몇몇 圖書는 Library of Congress에는 없다. 이밖에도 極少數의 珍貴한 藏書가 다른 圖書館에 包含되어 있는데 Seattle의 University of Washington에 있는 Yunnan과

Szechwan에 對한 것과 University of California at Berkeley에 있는 海岸地方 特히 Kwangtung, Kwangsi, Kukien等에 對한 藏書 等이다.

中國의 地圖들도 亦是 몇몇 圖書館에 있는 것은 優秀하다. University of California는 17世紀와 20世紀 사이에 그렸거나 出版한 것 約 2,500種類를 가지고 있고, Library of Congress는 明代에 또 17世紀와 18世紀에 만들어진 두개의 總譜를 包含하여 200이 넘는 地圖를 가지고 있으며, University of Washington은 內陸 亞細亞의 國境地域의 詳細한 地圖를 갖고 있다. Army Maps Service는 北京 國立 圖書館에 있는 中國 古地圖를 顯微鏡寫眞으로 完全히 募集한 것으로 알려져 있다. 極東의 大規模的인 地圖 約 12,000장은 University of Chicago의 地圖 圖書館(Map Library)에 所藏되어 있다.

中國의 美術과 古考學에 있어서는 美術博物館과 陳列館에 있는 것以外에도 몇군데 뛰어난 藏書가 있다. 書道, 繪畫, 音樂等에 對한 가장 큰 藏書는 Harvard와 Library of Congress에 保有되어 있다. 古考學의 資料의 優秀한 募集物은 Library of Congress와 Harvard, Chicago, University of California in Los Angeles and Berkeley等에서 볼수 있다. Columbia는 最近에 古代 中國의 碑銘들을 모은 Chalfant-Britton Collection을 獲得하였는데 그것은 古代 中國 筆籍을 印刷한 筆寫本과 寫眞本으로 約 500種目을 包含하고 있다. 美術의 優秀作品들은 極東 美術의 寫眞과 슬라이드를 約 1,000을 가지고 있는 University of Chicago의 Max Epstein Library of Reproduction과 같은 特定한 複寫物 圖書館에서 볼수 있다.

gress와 Harvard가 모두 中國 作家들의 여러가지 形式의 全集과 單行本을 많이 가지고 있다. 特히 清朝의 個人著者の 全集(pieh chi)을 Library of Congress는 3,200, Harvard는 2,525를 所藏하고 있다. Harvard는 또한 現代劇 評論家 Chi' Ju shan의 個人藏書 3,000卷을 基礎로 하여 中國 戲曲과 小說의 特殊藏書를 所管하고 있다. 이들의 大部分은 稀貴한 것이고 몇개는 唯一版들이다. Columbia에는 特別히 지난 3, 40年 동안에 出版된 新小說이 많다. Hoover는 主로 近代와 現代 作家들에 依한 2,000個以上의 書目을 가진 藏書를 가지고 있다. Yale은 美國 文學의 中國語 翻譯物의 特殊藏書를 保有하고 있으며, Michigan은 日本圖書館에 있는 約 65個 貴重한 中國小說의 顯微鏡寫眞全部를 가지고 있다.

科學과 工學 分野에 있어서 University of California at Berkeley는 John Fryer가 1867—1902에 上海의 Tyanslation Bureau of the Kiangnan Arsenal에 從事하고 있을 때 翻譯한 西洋의 科學 書籍의 最初의 中國語 翻譯版 100餘卷이 完全한 藏書를 가지고 있다. Library of Congress와 Princeton은 各已 約 600 書目의 中國 醫學과 藥物學 書籍을 가지고 있다. National Library of Medici도 亦是 中國 醫學에 關한 豐富한 藏書를 가지고 있다고 한다. Library of Congress는 元來 Peking Union Medical College Library에 保有되고 있는 貴重한 醫學書籍들의 顯微鏡寫眞을 303卷이나 가지고 있다.

一般的인 參考 資料에 對해서는 Library of Congress와 Harvard兩者가 農書(t's'ung shu) 定期刊行物, 百科辭典(lei-

지고 있다. 叢書의 綜合目錄은 一般的인  
또 特殊한 兩分野의 單行本의 書目이  
約 1,300에 達하는 Harvard 藏書을 基礎  
로 하여 現在 編纂中이다. Hoover는 褊  
은 定期 刊行物들의 集書를 가지고 있  
으나 그大概는 不完全한 것이다. 新聞의  
資料는 Library of Congress, Harvard,

Hoover等에 集中되어 있다. 實例는 Har-  
vard에 있는 Shen pao와 Ta Kung pao 또  
한 Hoover에 있는 Yenan에서 刊行된  
hieh fang jih pao의 約30年間의 紙綴等  
이다.

(譯者：梨花女子大學校  
大學院 圖書館科二年生)

## 日書 값이 내립니다

지금까지 日書는 定價의 6倍乃至 7倍(韓貨)를 받고 있었는데 지난 5月 I C A 弗 圖書  
購入用 100.000弗中에서 60.000弗이] 日書購入에 割當되며 앞으로 日書는 大幅 下落할  
것으로 보입니다.

現在 서울市內 몇몇 書店에서 定價의 3倍半乃至 4倍로 購入豫約을 받고 있으며 먼저  
注文한 圖書는 7月初旬에 入荷될 것이라 합니다.

張一世著

## 學校圖書館 運營法

定價 1,000圖

發行：學校圖書 刊行會 서울 特別市 鍾路區 苑南洞 30

總版：乙 文 堂 서울 特別市 鍾路區 仁寺洞119  
電話 ③ 5859 ③ 8985